

ERRATUM

Mirkka Salo

Puhe ja kieli-lehden numerossa 4/2016 artikkelistani Romanikielisten lainasanojen ja koodinvaihdon tehtävät Suomen romanien suomenkielisessä verkkokeskustelussa puuttuu osa lähdeluettelo. Artikkeleini on myös jäänyt kaksi lähdeviitasta anonyymisoidussa muodossa (N.N.) sivuille 5 ja 6, niiden paikalle kuuluu viittaus Salo.

Puuttuva osa lähdeluettelo ovat seuraavat teokset ja muut lähteet:

- Romanitar (2010c). Haettu 20.06.2016 osoitteesta <http://romanitar.blogspot.fi/2010/10/romanikulttuuri-vanhempien-ihmisten.html>.
- Romanitar (2010d). Haettu 20.06.2016 osoitteesta <http://romanitar.blogspot.fi/2010/11/romanikulttuuri-raskaus-ja-synnytys.html>.
- Rytkönen, A.-L. (1981) Sukevan keskusvankilan vankilanasastosta. Pro gradu-tutkielma. Jyväskylän korkeakoulu. Suomen kieli.
- Schmidt, M. – de Bot, Kees 2004: Language attrition. Teoksessa: A. Davies & C. Elder (toim.) *The handbook of applied linguistics*, (s. 210 – 234). Oxford: Blackwell.
- Suomen romanikieli ja muut Itämeren alueen romanikielten murteet (2016). Haettu 20.06.2016 osoitteesta <https://tuhat.halvi.helsinki.fi/portal/fi/projects/finnish-romanian-d-%283311e5b8-d3fd-4989-84be-475889246ca0%29.html>.
- Suomi24-fi-Romano (2015). Haettu 18.9.2015 osoitteesta <http://keskustelu.suomi24.fi/ryhmat/romano>.
- Tanskanen, A.-K. (2014). “Eipäs nyt puhuta omia”. Metapragmaattiset kommentit opiskelijoiden keskustelupalstoilla. Teoksessa M.-L. Helasvuo, M. Johansson, & S.-K. Tanskanen (toim.), *Kieli verkossa: näkökulmia digitaaliseen vuorovaikutukseen*, (s. 51–74). Suomalaisen Kirjallisuuden Seuran toimituksia 1402. Helsinki: Suomalaisen Kirjallisuuden Seura.
- Urbaanisanakirja (2010). *Urbaanisanakirja. Suomen suurin slangisanakirja*. Haettu 20.4.2016 osoitteesta <https://www.urbaanisanakirja.com/word/>.
- Valtonen, P. (1972). *Suomen mustalaiskielen etymologinen sanakirja*. Tietolipas 69. Helsinki: Suomalaisen Kirjallisuuden Seura.
- Vehmas, R. (1961). Suomen romaaniväestön ryhmäluonne ja akkulturoituminen. Turun yliopiston julkaisuja, sarja B, osa 81. Turun yliopisto.
- Viljanen-Saira, A. M. (1979). Mustalaiskulttuuri ja kulttuurin muutos. Lisensiaatintyö. Helsingin yliopisto, Kansatieteen laitos, Yleinen etnologia. Julkaisematon.
- Viljanen, A. M. (2013). ”Sillonhan se on automaattisesti lakki silmille pantava”: romanit – vielä hiljaisemmat suomalaiset. Teoksessa K. Granqvist & M. Salo (toim.), *Romanikieli ja sen tutkimusalat*, (s. 195–216). Suomalaisen Kirjallisuuden Seuran toimituksia 1268. Vantaa: Suomalaisen Kirjallisuuden Seura.
- Wikipedia (2016). Haettu 20.4.2016 osoitteesta <https://fi.wikipedia.org/wiki/>.
- Åkerlund, A. (2004). Romaninuorten kieli Suomessa. M. Nenonen (toim.), *Papers from the 30th Finnish conference of linguistics: Joensuu, May 15–16, 2003*, (s. 237–239). Kielitieteellisiä tutkimuksia 39. Joensuu: Joensuun yliopistopaino.